



申请人签名/ Applicant's Signature: _____ 日期/Date(YY-MM-DD): _____

中华人民共和国签证申请表

Çin Halk Cumhuriyeti Vize Başvuru Formu

请逐项在空白处用中文或英文大写字母打印填写,或在□打×选择。
Lütfen cevaplarınızı ilgili boşluklara İngilizce yazınız veya
Uygun seçeneği işaretleyiniz.

一、关于你本人的信息 / Bölüm 1. Kişisel Bilgiler

1.1 外文姓名/ Tam İsim: 姓 / Soyadı :		中间名 / İkinci adı:	照片 / Photo 请将 1 张近期正面免冠、浅色背景的彩色护照照片粘贴于此。 Lütfen son zamanlarda çekilmiş sapkasız birpasaport fotoğrafınızı yapistiriniz.
名 / Adı :		1.2 性别 / Cinsiyet: 男 / Bay 女 / Bayan	
1.3 中文姓名 / Çince isim :		1.4 现有国籍 / Şimdiki uyruğu:	
1.5 别名或曾用名 / Diğer ya da önceki Adı:		1.6 曾有国籍 / Önceki uyruğu:	
1.7 出生日期 / Doğum Tarihi (Yıl-Ay-Gün):		1.8 出生地点(国、省/市) / Doğum Yeri (Şehir, Ülke):	
1.9 护照种类 Pasaport Türü	外交 / Diplomatik 其他证件(请说明) / Diğer (Lütfen türünü belirtiniz):	公务、官员 / Servis/Hizmet	普通 / Normal
1.10 护照号码 / Pasaport Numarası:		1.11 签发日期 / Veriliş Tarihi (Yıl-Ay-Gün):	
1.12 签发地点(省/市及国家) / Veren Makam (İlçe/Şehir, Ülke):		1.13 失效日期 / Son Kullanım Tarihi : (Yıl-Ay-Gün):	
1.14 当前职业 (可多选) / Su andaki Mesleğiniz: 商人 / İşadamı 教师、学生 / Öğretmen ya da öğrenci 政府官员 / Devlet Memuru 乘务人员 / Havayolu, Tren ya da Gemi Personeli 新闻从业人员 / Medya Personeli 议员 / Meclis, parlamento üyesi veya Senatör 宗教人士 / Din Adamı 其他(请说明) / Diğer (Lütfen belirtiniz):			

二、你的赴华旅行 / Bölüm 2. Çin Ziyareti ile İlgili Bilgiler

2.1 申请赴中国主要事由 (可多选) / Çin ziyaretinizin asıl amacı: 旅游 / Turizm 执行乘务 / Havayolu, tren ya da Gemi mürettebatı 探亲 / Akraba Ziyareti 记者常驻 / Oturma amaçlı gazeteci 商务 / Ticaret 记者临时采访 / Geçici süreli haber gazetecisi 过境 / Transit 外交官、领事官赴华常驻 / Diplomat yada konsolos oturma amaçlı 留学 / Eğitim 官方访问 / Resmi Ziyaret 商业演出 / Ticari Amaçlı Gösteri 任职就业 / Çalışma 其他(请说明) / Diğer (Lütfen belirtiniz):	
2.2 计划入境次数 / Planlanan Giriş Sayısı	一次入出境有效 (3 个月内有效) / 3 ay - Bir Giriş; 二次入出境有效 (6 个月内有效) / 6 ay - İki giriş; 半年内多次入出境有效 / 6 ay - Çok giriş 一年内多次入出境有效 / 12 ay - Çok giriş.
2.3 首次可能抵达中国的日期 / Çin'e giriş yapılacak tarih (Yıl-Ay-Gün)	
2.4 预计你一次在华停留的最长天数 / Çin'de kalınacak en uzun süre Gün	
2.5 请按时间顺序列明你访问中国的地点 (省及市 / 县) / Lütfen Çin'de ziyaret edilecek Şehirler ve eyaletleri sırasıyla listeleyiniz:	
2.6 办理签证通常需要 4 个工作日, 你是否想另交费要求加急或特急服务 / Normalde vize işlem süresi 4 iş günüdür. Ekstra para ödeyerek acil vize talebiniz var mı? 加急(2-3 个工作日) / 2 gün sonra teslim; 特急(1 个工作日) / Aynı gün teslim.	

三、你的健康状况及以前的国际旅行/ Bölüm 3. Sağlık Durumunuz ve Önceki Yurtdışı Seyahatleriniz

3.1 你是否曾经被拒绝颁发中国签证? Daha önceden Çin vize başvurunuz reddedildi mi?	否 / Hayır 是/Evet
3.2 你是否曾经被拒绝进入或被遣送出中国? Daha önceden Çin'e girişte kabul edilmeme veya Çin'den sınır dışı edildiniz mi?	否 / Hayır 是/Evet
3.3 你在中国或其他国家是否有犯罪记录? Çin'de veya diğer ülkelerde sabıka kaydınız var mı?	否 / Hayır 是/Evet
3.4 你现在是否患有以下任一种疾病/ Aşağıdaki hastalıkları? ①精神病/ Akıl Hastalığı ②开放性肺结核/ Verem ③性病/ Zührevi Hastalık ④感染 HIV 或艾滋病/ HIV Pozitif yada AIDS ⑤麻风病/ Cüzzam ⑥其他传染性疾病/ Diğer Bulaşıcı Hastalıklar	否 / Hayır 是/Evet
3.5 是否曾经访问中国/ Daha önceden Çin'i ziyaret ettiniz mi?	否 / Hayır 是/Evet
3.6 对问题 3.1-3.4 选择“是”并不表示你就无资格申请签证，请说明详细情况/ Yukarıdaki 3.1 den 3.4 e kadar verilen sorulardan herhangi birinde seçeceğiniz Evet cevabı vize başvuru hakkınızı engellemez. Lütfen cevaplarınıza detaylı nedenler veriniz.	

四、你的联系方式/ Bölüm 4. İletişim Bilgileriniz:

4.1 你的工作单位或学校名称 / Çalıştığınız birimin/şirketin adı veya okuduğunuz okulunuzun adı:	4.2 日间电话 / Telefon numarası (Gündüz):
4.3 你的工作单位或学校地址 / Çalıştığınız birimin/şirketin adresi veya okuduğunuz okulunuzun adresi::	4.4 夜间电话 / Telefon Numarası (Gece):
4.5 你的家庭住址 / Ev Adresiniz:	4.6 你的电子信箱 / E-mail Adresiniz:
4.7 在华邀请、联系的单位名称或探亲对象的姓名 / Çindeki akrabanızın veya davet eden şirketin, ilgili kişinin ismi:	4.8 联系电话 / Davet eden makamın, şirketin, ilgili kişinin telefon numarası:
4.9 在华邀请、联系的单位名称或探亲对象的地址 / Çindeki akrabanızın veya davet eden şirketin, ilgili kişinin adresi:	4.10 电子信箱 / Davet eden makamın, şirketin, ilgili kişinin E-mail Adresi:

五、其他声明事项 / Bölüm 5. Diğer Açık Klamalar:

如有其他需要声明事项，请在下面说明 /Eğer bildireceğiniz ek bilgi varsa, lütfen aşağıya yazınız.

--

六、他人代填申请表 / Bölüm 6. Başka Kişi Tarafından Doldurulan Başvuru Formu

如是他人为你填写签证申请表，请其填写以下栏目 / Bu bölümün, formun sizin adınıza başkası tarafından doldurulması halinde doldurulması gerekmektedir.

6.1 代填人姓名 /Formu dolduran kişinin adı:	6.2 与申请人关系 / Akrabalık Derecesi:
6.3 代填人地址及电话 / Formu dolduran kişinin adresi ve telefon numarası:	6.4 代填人签名 / Formu dolduran kişinin imzası:

七、重要事项 / Bölüm 7. Önemli

我已阅读并理解此表所有问题，并对照片及填报内容的真实性及准确性负责。我理解，签证种类、有效期及停留期将由领事决定，任何不实、误导或填写不完整均可能导致签证申请被拒绝或被拒绝进入中国。

Bu formdaki bütün soruları okudum ve anladım. Cevaplar ve fotoğrafın doğruluğunu garanti eder ve tüm sorumluluğu kabul ederim. Vize cesidi, giriş sayısı ve her gidisteki kalış süresinin konsolosluk tarafından karar verileceğini kabul ederim. Hehangi yanlış bildirim, bilgi eksikliği durumunda vizemin red edilmesi ve Cine girişimin iptal edilmesini kabul ederim.



申请人签名/ Basvuru Sahibinin İmzası: _____ 日期/Tarih(Yıl-Ay-Gün): _____